

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 38 (1912)
Heft: 26

Artikel: Jean Jacques Rousseau : Zu seinem 200. Geburtstag, 28. Juni 1912
Autor: Beetschen, Alfred
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-444743>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Als die Pfäfflein frech geworden,
Stiegen, mit dem Maul zu morden,
Sie zur Kanzel stolz empor,
Kanzelten, daß rings im Chor
Alles wackelte mit Macht,
Liberale ab, daß 's kracht,
Und des Pfäffleins Rosenkränzelein
Tänzelte auf seinem Ränzelein!

Liberale! Heidengräuel!
Liberale! Höllenbreughel!
Wer's mit Liberalen hält,
Ist verflucht in jener Welt!
Wer mit Liberalen lauft,
Hat dem Teufel sich verkauft!
Mit Verdammnis muß es zahlen,
Wer die Stimm' gibt Liberalen!

Doch dem edlen Seelenhüter,
Der entflammt so die Gemüter,
Machte kurz man den Prozeß,
Zog ihm aus den schwarzen Dreß.
Und es hieß, wie einft beim Kaiser:
Freundchen, sprich doch etwas leiser!
Oder gar nicht! Einerlei!
Doch es merk's die Klerisei:
Schwarze Lämmlein dürft ihr hüten,
Nimmer gegen and're wüten!

Statuiert drum ein Exempel:
Schmeißt ihn raus aus unserm Tempel,
Der die Kanzel hat mißbraucht,
Der gehührt hat, daß es raucht!

Zieht ihm aus den schwarzen Rock
Diesem schwarzen Sündenbock!
Augustin und Gottfried Keller —
Helft! In Solothurn wird's heller! -ee-

Jean Jacques Rousseau. Zu seinem 200. Geburtstag, 28. Juni 1912. Alfred Beetschen.

Ein grünes, baumbestand'nes Eiland
Entragt dem Bielerseegewell;
Es ist die stille Petersinsel
Im freien Land des Wilhelm Tell.
Hier fand auf seinen Wanderfahrten
Jean Jacques, der unruhvolle Geist,
Einst ein Asyl im Buchenschatten,
Das heut' noch seine Spuren weist.

Gleich einem Wild, vor den Verfolgern
Verborg er hier sich vor der Welt,
Die er mit Frühlingsturmgewalten
Auf den bezopften Kopf gestellt.
„Emil“, „Die neue Heloise“,
Sein Ruf nach Rückkehr zur Natur
Den Stundenzeiger vorwärts rücken
Am Zifferblatte der Kultur.

200 Jahr! Längst ruh'n die Stürme,
Die einft Dein Feuergeist entfacht,
Du aber bleibst uns tapfrer Streiter,
Ein heller Stern in dunkler Nacht!
Was Du gesät hast, kam ins Blühen
Und schoß empor in Garben dicht.
Die Nachwelt kränzt Dein Haupt mit Rosen,
Der Du gekämpft für Recht und Licht!

Pêle-Mêle.

Herr Seidel hatte neuerlich
'nen glücklichen Gedanken:
„Für Volkstretter ein Gehalt
Von 15 000 Franken.“

Muß für die Deckung man auch dann
Die Steuern stark erhöhen,
Was tut's, die Hauskapelle hilft
Die Steuerfchraube drehn.

In Welschenrohr Herr Ackermann,
Den Freisinn stürzen möcht' er,
Drum wendet er als Pfarrer sich
Zuerst an die Frauen und Töchter.
Verfälscht die Geschichte, verheßt das Volk
Im wilden politischen Triebe;
Bis er statt den Freisinn sich selber stürzt,
Der Priester der christlichen Liebe.

Mutwillig nahm die Emme mit
Die Berner Wasserleitung;
Frau Sonne aber kultiviert
En gros die Staubbereitung.
„Das Straßenbesprühen eingestellt“
— Damit man Wasser spare.
Ganz Bern schluckt Staub und höhnisch
So Sulgenbach wie Aare. [lacht]

Der deutsche Ingenieur, Herr Schick,
Kritisiert die Schweizer im „Morgen“,
Doch macht uns die miserable Kritik
Nicht die allgeringsten Sorgen.
Es kann der Homo helveticus
Vor dem strengen Hrn. Schick nicht bestehen;
Doch blickt er selbst in den Spiegel, so wird
Er den Homo asinus — sehn.

Eisebeth.

Eine Schlaue.

Erste Freundin: „Wie stellst du es nur
an, daß sie dich in den Warenhäusern
trotz der vielen Kunden immer so reich
bedienen?“

Zweite: „O ganz einfach; ich blättere
jeweilen auffällig im Fahrplan.“

Aufruf.

Alle wohlgesinnten Schweizerbürger und -bürgerinnen werden hiermit
aufgefordert, ihre finanziellen, geistigen und körperlichen Kräfte in den
Dienst des Vaterlandes zu stellen. Es gilt, der Vereinsmeierei einmal
tatkräftig auf den Leib zu rücken, welche das Familienleben und die Volks-
wohlfahrt immer mehr zu untergraben droht. Zu diesem Zwecke soll ein
schweizerischer Vereinsgegnerverein

ins Leben gerufen werden, zu dessen konstituierender ersten Generalver-
sammlung hiermit ebenso herzlich als dringend Apell gemacht wird.

Für das Initiativkomitee: Ufrot.

Naturwissenschaft.

In Geologenkreisen wird zurzeit eine bedenkliche Aussicht lebhaft und
mit Besorgnis erörtert. Es ist durch das eidgen. statistische Amt neben ande-
ren wertvollen Arbeiten auch festgestellt worden, daß in der Schweiz jeden
Sonntagmorgen rund 1 Million Kilogramm Bleifugeln in die Erdober-
fläche hineingepulvert wird zur besseren Wahrung der Neutralität. Es ist
nun nicht anders möglich, als daß hierdurch das Gleichgewicht der Erde
gefährdet wird, und es ist nicht zu verwundern, wenn dieselbe eines Son-
tags umkippt, sodaß wir plötzlich auf die südliche Hemisphäre zu liegen
kommen. Ein solcher Klimawechsel müßte vor allem in der Kleiderfrage
ungeahnte Folgen zeitigen.

Von den Frauen.

Dame (welche sich am Oberschenkel eine Wunde nähen lassen mußte):
„Wird denn diese Narbe nun immer sichtbar bleiben, Herr Doktor?“
Arzt: „Aber das liegt ja ganz in Ihrer Hand, gnädige Frau.“

Freundin A: Früher hattest Du doch ständig einige frische Orangen
im Speiseschrank; auf einmal steht der hübsche Fruchtsteller immer leer?
Freundin B: Ja, an den Orangen überschluckt man sich zu leicht.
In den Kasten steckte ich mal meinen Freund, als unerwartet mein Alter
heimkam. Wie er schon wieder gehen wollte, geht in dem Kasten ein
Grunzen und Husten los — ein Ersticken! Und seitdem . . .

Rägel: „Was sägeder au zu dem Heu
wetter, Chueri? Chunts ächt nonig
anderst?“

Chueri: „Ja das ist nüd so göhrl; die,
wo heud, müend 's jo nüd sälber fresse.“

Rägel: „Es thät ehne lust guet, wenn
'es müestid, die Schlufene, wo us dr
Stadt am Tagloh chönd ga heue und
säb thät's ehne.“

Chueri: „Worum? Händ 'I öppen Cuers
Möstiti ä chli „ertümeret“ über die
Regetage? Es ist halt nüd ganz glich,
ä Nähri oder en Heuer, die sind halt
gliner verläche.“

Rägel: „Hät mi ä tunk! die sind fast
die glichig Bandi wie d' Holzschleter;
git mer ehne nüd altwit-i hä fast glich
g'läse, daß ehne 's Trank zum Ohren
uslauft, so thüend 'f nüd und git mer
ehne, so lustid 'f, bis 'f i d' Sägissen
ieschüßid oder abem Wagen abegheid,
notebent wenn 'f nüd vor Wöllni schnar-
schid under eme Baum.“

Chueri: „Ihr settit halt nu Abstinenzler
isfelle z. Heue, diesäbe händ nie kä Turst.“

Rägel: „Säb scho gar nüd; wemer doch
derig müend ha, wo nüd chönd allei
stah, so wemer dies nä lieber; wenn 'f
amig wieder nüchter sind, so händ 'f
wenigtes Chraft, harhingäge mit dene
Limenadeheilige ist mr nie sicher, wenn
'f vor Glend ä Blöddi überchönd.“

Chueri: „Es git halt kei Ortig im Heue,
bis 's kumimalisiert wird.“

Rägel: Wenn säb chunt, wett i kä Chue
meh möge 'f; da wett Mls ga z' Müni
träge, und d' Chilih chöntid im Winter
Wahlvoorschlag und Streik erprodeft
frässe.“

Chueri: „Ihr händ verdammt wenig Fi-
dus zum landwirtschaftliche Ruchzunfts-
gstaad.“

Rägel: „Fröged nu d' Chilih sälber; nüd
glicheber, weder das Ihr rebid, ver-
stöhnd 'f Gu scho.“